



FØÐINGAR

21. januar fingur Ragna og Jan Müller, Varde, ein son. Hann var 58 cm langur og vigaði 4000 gr.
25. januar fingur Katrin á Fløtti Jacobsen, Klaksvík, og Hans Vilhelm Siggert, Fuglafirði, eina dóttur. Hon var 53 cm long og vigaði 3675 gr.
26. januar fingur Elin og Sólbjartur Olsen, Argjum, ein son. Hann var 52 cm langur og vigaði 3880 gr.
26. januar fingur Elisabeth Holm og Páll Mortensen, Hoyvík, eina dóttur. Hon var 55 cm long og vigaði 4300 gr.
27. januar fingur Merlie og Alex Ocampo, Klaksvík, eina dóttur. Hon var 41 cm long og vigaði 1355 gr.
27. januar fingur Jensia og Jóan Hendrik Davidsen, Miðvági, eina dóttur. Hon var 55 cm long og vigaði 3800 gr.
29. januar fingur Kára og Rasmus Magnussen, Seldarfirði, eina dóttur. Hon var 52 cm long og vigaði 3650 gr.
30. januar fingur Mildrið Jacobsen og Páll Nólsoy, Hoyvík, eina dóttur. Hon var 52 cm long og vigaði 3400 gr.
30. januar fingur Ella og Gundur Nielsen, Vestmanna, eina dóttur. Hon var 51 cm long og vigaði 3300 gr.
31. januar fingur Annie og Mortan Højgaard, Tofum, eina dóttur. Hon var 54 cm long og vigaði 3600 gr.
31. januar fingur Mildrið Henriksen, Vági, og Tórður Nielsen, Tvøroyri, ein son. Hann var 54 cm langur og vigaði 4400 gr.
1. februar fingur Kristina Svabo og Zakaris Reynagard Olsen, Miðvági, eina dóttur. Hon var 53 cm long og vigaði 3700 gr.
1. februar fingur Helle Nielsen og Petur Arne Mortensen, Tórshavn, eina dóttur. Hon var 53 cm long og vigaði 3650 gr.



ANDLÁT

24. januar Oddfrid Borðoy, fødd Midgaard, Álesund, 49 ára gomul.
25. januar Páll J. Nólsoy, fyrrv. landsskjalavörður, Tórshavn, 87 ára gamal.
26. januar Edmund Danielsen, Sørvági, 69 ára gamal.
26. januar Arna á Ryggi, Miðvági, 86 ára gomul.
27. januar Alma Wiedberg Poulsen, Tvøroyri, 83 ára gomul.
27. januar Petra Højgaard Rasmussen, fyrrv. prestakona í Klaksvík, ættað úr Rituvík, 89 ára gomul.
29. januar Absalon Jacobsen, Tórshavn, ættaður úr Norðragøtu, 74 ára gamal.
30. januar Søren Danielsen, ættaður úr Havn, búsetur í Fredericia, 73 ára gamal.
31. januar Levin Olsen, Hvalba, 84 ára gamal.
1. februar Jóhannus Pauli Bertholdsen, Strondum, vanliga nevndur Hannus, 85 ára gamal.



KIRKJUR & SAMKOMUR

Septuagesima sunnudagur

Havnar kirkja: Bjarni Bæk innsetur Sonju Klein sóknarprest í Suðurstreymoyar eystara prestagjalði Sandvík: Petur Martin Rasmussen Nordðskála: Emil Olsen, kl. 11.40 skriftarmál, kl. 12 messa

Eiði: Emil Olsen kl. 17, messa

Oyndarfjørður: Jógvan Friðriksson kl. 12, altargongd

Klaksvíkar Sjúkrahús: Niels Pauli Danielsen kl. 10.00

Norðoya Róktarheim: Niels Pauli Danielsen kl. 14.30

Kvívík: Martin Restorff Jacobsen kl. 12, altargongd. Skriftarmál kl. 11.50

Kollafjørður: Uni Næs kl. 12, altargongd

Bøur: David Johannesen kl. 12

Vesturkirkjan: Høgni Poulsen

Kirkjubøur: Kjartan Mørkøre kl. 12.15

Rituvík: Jákup Kass kl. 11, altargongd

Vágur: Heri Joensen kl. 11. Talvan gongur fyri Sunnudagsbláðið

Leiti: Heri Joensen kl. 12.15

Hvalba: Andreas Andreassen kl. 12

Hvannasund: Erlend Beder kl. 12, altargongd

Hellurnar: Peter O. K. Olofson kl. 12, altargongd

Elduvík: Peter O. K. Olofson kl. 17, altargongd

KFUK, Tórshavn

Mánadagin 5. febr. kl. 15: Eldrasamkoman v/ Sverra Steinhólm, presti. Evni: Hitt føroyska kristiliga ungdommafélagið í Keypmannahavn.

Týsdagin 6. febr. kl. 16: Várgleði.

Frelsunarherurin, Tórshavn

Sunnudagin 4. febr. kl. 11: Morgunmøti og sunnudagsskúli. Kl. 17.30: Bøn. Kl. 18: Møti.

Mánadagin 5. febr. kl. 17: Skótar. Kl. 20: Rovera.

Týsdagin 6. febr. kl. 17: Club 7 up.

Nardussamkoman, Tórshavn

Sunnukvöldið kl. 18 verður evangeliskt møti í Deyvahúsinum »Effata«, Íslandsvegur 10.

Mikukvöldið kl. 20 verður møti í heimunum.

Rhema, Tórshavn

Sunnudagur kl. 10.30.

Mánadag-fríggjadag kl. 20 bønarmøti.

Lívins Orð

Barnamøti verður leygardagin kl. 17 í Stokkastovuni. Øll børn eru vælkomin.

Møti verður sunnumorgunin kl. 10.30 í Stokkastovuni. Øll eru vælkomin.

Keldan í Skálafirði

Opið hús í kvöld kl. 21, øll kunnu vera við. Sunnudagin kl. 17 møti við Elin og Elsebeth Jacobsen. Barnamøti kl. 17.

Samkoman Sion, Vágur

Sunnudag kl. 11.00: Morgunmøti.

Sunnukvöld kl. 18.00: Evangeliskur fundur.

Mánakvöld kl. 20.00: Bønarmøti.

Frelsunarherurin, Vági

Sunnudagin 4. febr. kl. 13: Sunnudagsskúli. Kl. 18: Møti v/ E. Christiansen. Mánadagin 5. febr. kl. 20: Heimaforbundið.

Sjómanskvinnuringarnir

í Sandavági, Miðvági og Sørvági samlast í Meinigheitshúsinum í Sandavági mánakvöldið 5. febr. kl. 20.

Sjómanstrúboðar in verður við.

Allar kvinnur eru vælkominar.

Sands Missionshús

Sunnudagsskúli sunnudagin kl. 14.30. Møti kl. 18. J. R. Hansen, prestur, talar. Streingjakórið syngur.

Malta, Hirtshals

Sunnudag kl. 11: Breyðbróting. Kl. 13: Sunnudagsskúli. Kl. 18: Evangeliskur fundur. Mikukvöld kl. 20: Bønarmøti og uppbyggingarmøti. 2. hvønn hósdeg: Kristiligur fundur á Norðna Eftirskúlanum í Hyggum. 2. hvønn fríggjadag kl. 19.30: Kristiligur fundur í Sædding Céntrinum. Sædding Esbjerg. Øll eru hjartaliga vælkomin til hesi møti.

Samkoman Malta í Hirtshals

Evangeliska Røddin

Odense. Føroyska sendingin frá Odense Radio hoyrist hvønn mikudag kl. 16.40, danska tíð, á FM 107.1 MHz.

Kristnastova

Birmavej 36, København S, df. 31551809/fax 31 58 61 49.

Fríggjakvöldið kl. 20 er kristiligur fundur. Sunnumorgunin kl. 11 er samkomufundur við breyðbróting og sunnudagsskúli kl. 12.30.

Frá Eliaskirkjuni

Møti er hvørt leygarkvöld kl. 19.00 í kjallaranum í Eliaskirkjuni á Vesterbro Torv, Vesterbrogade 49, bert 2 min. frá Føroyahúsinum. Bussarnir 1, 6, 16, 28, 41 steðga nærhendis. Øll eru hjartaliga vælkomin!

Fløiri upplýsingar fáast við at venda sær til Atla Rasmussen, tlf. 32 88 67 27 ella til John Petersen, tlf. 31 78 90 46.

Frá sunnudagsskúlanum hjá Eliaskirkjuni

Sunnudagsskúli er á Oyra-sundsskúlinum, í musikkrúminum millum blokkar nær F og H, hvønn sunnudag kl. 14.00 og í Føroyahúsinum kl. 16.00. Øll børn og foreldur eru vælkomin!

Nærri fæst at vita frá Jan Johannesen á tlf. 31 59 94 68.

BRÚDLEYP

10. februar giftast í Hørning Anna Maria Anderson, sosial- og sunnheitshjálpari, úr Miðvági, og John Jensen, spesialarbeiðari, Hjørting.

Brúdleypsadr.: 8662 Hørning, Vester Allé 12 F.

PRÓGV

Theodor Fonn, Klaksvík, hevur fingið sv einabrev sum bilmekanikari. Hann lærdi hjá Toyota Klaksvík, lærimeistari var Hans Berg Hammer.

Óli Niklái Reynskor, Tórshavn, hevur fingið sveinabrev sum bilmekanikari. Hann lærdi hjá p/f D.B. Bilar, Tórshavn, lærimeistari var Derek Brockie.



DAGSINS TEKSTUR

Fimta sunnudag eftir trettanda

Epistulin skrivur Paulus ápostul í fyrri brævi sínum til Korintmanna, 3. kap. 3-17. v.

Tí at tá ið øvund og trætnaður er tykkara millum, eru tit tá ikki holdligr og fara at á manna vísi? Tí at tá ið ein sigur: »Eg eri í parti Paulusar«, og annar: »Eg eri í parti Apollusar«, eru tit tá ikki menniskjur? Hvát er tá Apollus? Og hvát er Paulus? Tænara, sum fingur tykkum at taka við trúgv, og tað eftir sum Harrin gav hvørjum fyrri seg. Eg setti niður, Apollus vætti, men Guð gav vøkst. So er tá hvørki tann nakað, sum setur niður ella tann, sum vætir, men Guð, sum gevur vøkst. Men tann,

sum setur niður, og tann, sum vætir, eru eitt; men ein og hvør skal fáa sína egna løn eftir sínum egna arbeiði. Tí at Guð starvsfelagar er vit; Guðs akurlendi, Guðs bygningur eru tit. Eftir teirri Guðs náði, sum mæt er givin, havi eg sum ein kónur húsasmiður lagt grundvöll; men annar byggir omaná; men ein og hvør gevur gætur, hvussu hann byggir omaná. Tí at annan grundvöll kann eingin leggja enn tann, sum lagdur er, og hann er Jesus Kristus. Men um einhvør byggir omaná á grundvøllin gull, silvur, dyrrar steinar, tré, hoyggi, hálfr, tá skal verkið hjá einum og hvørjum verða eyðsýnt; tí at dagurin skal sýna tað, av tí at hann verður opinberaður við eldi; og hvussu verkið hjá einum og hvørjum er tað skal eldurin prøva. Um verkið hjá einumhvørjum, sum hann bygd omaná, verður standandi, tá skal hann fáa løn. Um verkið hjá einumhvørjum brennur upp, tá skal hann missa hana; men sjálvur skal hann verða frelstur, men tó sum úr eldi. Vit tit ikki, at tit eru Guðs tempul, og at andi Guðs býr í tykkum? Um einhvør oyðir Guðs tempul, tá skal Guð oyða hann; tí at heilagur er Guðs tempul, og tað eru tit.

Hetta heilaga evangelið skrivur Matteus evangelistur, 13. kap. 44-52. v.

Himmirki er líkt einum dýrgripi, sum lá fjaldur í jörðini; ein maður fann hann og krógvaði hann, og av gleði um henda fund fór hann avstað og seldi alt tað, ið hann átti, og keypti hesa jörðina. Uppaftur er himmirki líkt einum keypmanni, ið sóknaðist eftir vörum perlum. Og tá ið hann fann eina sera dýrabæra perlu, fór hann avstað og seldi alt tað, ið hann átti, og keypti hana. Uppaftur er himmirki líkt eini nót, ið er sett í sjogvin og savnar saman fisk av øllum sløgum; tá ið hon so er full, draga teir hana á land og seta seg at henta teir góðu fiskarnar upp í ilát; men teir, ið ikki eru etandi, kasta teir út aftur. Soleiðis skal tað verða við veraldar enda. Einglarnir skulu fara út og skilja tey illu burtur úr teimum rættvisu, og teir skulu kasta tey í eldovnin; har verður grátur og tannargisl. Fataðu tit hetta alt? »Teir siga við hann: »Ja«. Men hann segði við teir: »Tess vegna er ein og hvør skriftlærdur, sum er vorðin lærusveinur í himmirki, líkur einum húsbona, ið tekur fram úr goymslum sínum nýtt og gamalt.«